

DEZEMBER 2000

Telli POST

27. Jahrgang **Nr. 10**
Mitte Dez. 2000

QV



A G E N D A

■ DEZEMBER

- 12.-16. Krippenausstellung
- 16. Abendgottesdienst
- 19. Infoabend „Projekt Telli-Quartier“
- 20. Adventsfeier Kontaktnachmittag

■ JANUAR 2001

- 1. Neujahrs-Apéro

Das Redaktionsteam dankt allen Inserenten für Ihre Unterstützung.

Danken möchten wir auch für die spontanen Leserreaktionen und die interessanten Beiträge.

Wir wünschen allen frohe Festtage, Gesundheit und Wohlergehen im neuen Jahr.

Kudi's Zweirad-Shop



Tellistr. 67, 5004 Aarau

062| 822 95 85



Weihnachts-
Geschenkhit!



nur Fr. 14.--
(statt Fr. 16.--)

Auch dieses Jahr sind die beliebten

Aquarena-Badetickets

von Bad Schinznach wieder bei mir erhältlich!



Montag		geschlossen
Di - Fr	9 - 12 h	13.30 - 18.30 h
Sa	9 - 16 h	durchgehend geöffnet

Wir wünschen Ihnen
eine schöne Adventszeit!

Der FONDS-SPARPLAN

Bequem zu mehr Rendite

www.nab.ch



Laufenburg

Rufen Sie uns an: 056 462 71 00


NEUE AARGAUER BANK

Ein rentables Stück Aargau.

Editorial



Birgit Gebhardt
Präsidentin des
Quartiervereins Telli

Liebe Tellianerinnen, liebe Tellianer

Mein erstes Amtsjahr als Präsidentin des Quartiervereins Telli neigt sich dem Ende entgegen. Der gesamte Vorstand des Vereins ist, wie Sie ja wissen, noch tauffrisch. So haben wir uns durch die Arbeit und Kreativität unserer Aufgabe zusammengefunden. Es bleibt mir nur noch zu sagen, dass wir inzwischen ein effektvolles Team geworden sind.

Wenn wir in die Welt hinausschauen war dieses Jahr sehr unruhig. Da ich eine begeisterte Benutzerin von Flugzeugen bin, ist mir aufgefallen, dass es im ersten Jahr dieses

Milleniums mehr Flugzeugabstürze als sonst gab. In Jugoslawien und im fernen Osten brodelt immer noch die Gewalt. Das Geiseldrama von Jolo erschütterte die ganze Welt. Viele Tränen gab es in Russland, als das U-Boot „Kursk“ in der Barentsee, auf Grund sank. Trotz einiger Rettungsversuche, waren 118 Opfer zu beklagen.

Deutschland feierte den 10. Jahrestag des Mauerfalls. Berlin ist wieder Bundeshauptstadt und Sitz des Parlamentes. Die Deutsche Bundesbahn hat ein riesiges Defizit eingefahren und ist finanziell am Ende. Erschüttert nahm ich den Spendenskandal des Ex-Kanzlers, Helmut Kohl, zur Kenntnis. Es folgten die spektakulären Olympischen Spiele in Sydney, in Australien. Es endete nach grossen, sportlichen Leistungen mit einer Super-Abschieds-Show. Alle Veranstalter waren sich einig, es waren die besten Olympischen Spiele seit langem. Die Weltbörse zeigte manche Talfahrt. Die USA wählt seit Tagen einen neuen Präsidenten. Im Moment, in dem ich diese Zeilen schreibe, ist die Wahl noch nicht entschieden. Die Handzählungen sind noch nicht abgeschlossen. Das gab es noch nie in den Vereinigten Staaten.

Voller Entsetzen registrierte ich die Umweltkatastrophe von Gondo. Ein Erdbeben machte das Dorf fast dem Erdboden gleich. Auch im Tessin und in Norditalien gab es Hochwasser. Gleichzeitig brach in Uganda (Afrika) eine neue Ebola-Seuche aus. Diese verläuft innerhalb weniger Tage absolut tödlich. Bis heute ist man der Krankheit noch nicht Herr geworden. Unser Bundespräsident Adolf Ogi hat seinen Rücktritt als Bundesrat bekannt gegeben. Bei unseren Jüngsten ist das Harry-Potter-Fieber ausgebrochen. Es wird gelesen, dass sich die Buchseiten biegen. Vielleicht ein guter Ausgleich zum Computer- und Handy-Gebrauch. Auf der anderen Seite werden die Schwächsten der Gesellschaft (Kinder) weltweit ausgenutzt und gefoltert. Selbst in der Schweiz wurden Schüler eines Internates gnadenlos geprügelt. Auch geht die Angst um, vor Kampfhunden. Immer wieder lesen wir, dass diese Tiere Menschen angegriffen haben, oft mit Todesfolgen. Hoher Besuch wurde in der Schweiz empfangen. Der Englische Prinz Charles interessierte sich sehr für einen Bio-Bauernhof. Das Belgische Königspaar war beeindruckt von unserem schönen Land.





*Wir wünschen allen Frohe Weihnachten
und ein glückliches Neues Jahr.*



TELLI APOTHEKE
im Einkaufszentrum Telli

Felix und Brigitte Horlacher und Mitarbeiterinnen

Ein Frage beschäftigt mich immer wieder: „Werden wir mit unserer Zivilisation eigentlich menschlicher?“ Und ich selbst? Definiere ich mich über meine Arbeit? Oder liegt der Wert des Menschen nicht eigentlich in seiner Persönlichkeit begründet? Zählen Ehrlichkeit, Mitverantwortung, Courage und Kreativität noch? Bin ich wirklich glücklich, wenn ich von Termin zu Termin hetze? Sicher liegt darin nicht der Sinn des Lebens!

Nun ein kurzer Sprung zum Wetter. Das Frühjahr zeigte sich ungewöhnlich milde. Dagegen verbarg sich der Sommer hinter Regenwolken. Der Herbst glich alles aus. Er war sonnig, und wir erlebten im wahrsten Sinne des Wortes einen schönen „Altweibersommer“! Die brillante Herbstfärbung möchte ich nicht unerwähnt lassen. Wie sich wohl der Winter gestalten wird? Na, wir werden es erleben.

Im März 2001 werden wir (der neue Vorstand des Quartiervereins) gerade ein Jahr alt. So wie das auch bei Kleinkindern üblich ist, haben wir unsere ersten Schritte und Fortschritte im Vereinsleben gemacht. Die vergangene Zeit war geprägt vom Kreativität, Aktivität und einem guten Teamgeist. Im Laufe des Jahres hatten wir sechs Vorstandssitzungen und fünf Sitzungen zur Gestaltung des Telli-Festes. Verschiedene Anlässe erforderten vermehrten Einsatz, wie beispielsweise die Vorbereitungen für die Kulturzeit in der Telli. Des Weiteren sorgten wir für ein gutes Klima mit anderen Vereinen, beim Gönhard-Quartierverein, beim Mittagstisch oder bei der Arbeitsgruppe Telli. Auch das Frauenzentrum in Aarau hat uns eingeladen. Gerne besuchten wir diese aktiven Frauen.

Hier ein kleiner Rückblick auf die Veranstaltungen im vergangenen Vereinsjahr:

8. April 2000, Bachputzete Bei schönstem Wetter machte sich der Bachverein sowie Tellianerinnen und Tellianer ans Bachputzen. Es gab viel zu tun. Nach einem stärkenenden Picknick gingen alle zirka 20 Helferinnen und Helfer frohgemut nach Hause.

22. April 2000, Osterzmorge Viele Gäste durften wir für diese Veranstaltung begrüßen. Die Kinder waren vom Eiersuchen begeistert. Die blauen Ostereier waren ein Hit.

6. Mai 2000, Circus Acht Personen besuchten den Circus Medrano.


17. Mai 2000, Orchideen-Lehrpfad Um einheimische, seltene Orchideen kennen zu lernen sahen und begingen 33 tapfere, wasserfeste Naturfreunde in Erlinsbach den Orchideen-Lehrpfad. Trotz des regnerischen Wetters waren alle mit Herz und Augen dabei.

17. Juni 2000, Wandertag Mit viel Freude wanderten 12 grosse und kleine Tellianerinnen und Tellianer von der Saalhöhe bis zur Barmelweid. Zwischendurch gab es ein erfrischendes Picknick.

26. August 2000, Telli-Fest Voller Freude halten wir Rückblick auf ein gelungenes Telli-Fest, bei welchem Gross und Klein den Plausch hatte.

10. bis 30. September 2000, Kulturwochen in der Telli Diese Wochen haben uns während der ganzen Zeit Kultur erleben lassen. Es war eine Zeit der Überraschungen, von der ich hoffe, dass es zu vielen guten Gesprächen geführt hat.

22. Oktober 2000, Rundgang im Wildpark Roggenhausen Eine bisher verborgene Tierwelt wurde uns von Herrn Döbeli nahegebracht. Die zirka 25 Personen erlebten die Welt des Wildhüters hautnah. Auch die Obstanlage (Arboretum) war ein Erlebnis.

1. November 2000, Räbelichtli-Umzug Stolz zogen Gross und Klein mit 



boschetti ag

Sanitär Heizung

Weihermattstrasse 36 Telefon 062 837 64 64
5004 Aarau Telefax 062 837 64 00
E-Mail mail@boschetti.ch

Spass und Entspannung durch Bewegung



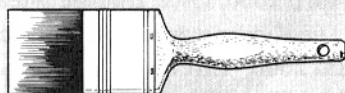
Durch gezielte Körperarbeit und schwungvolle, dynamische Bewegungen mit und ohne Geräte(n) erweitern Sie Ihre Körpererfahrung und aktivieren Ihre Lebensfreude. Während der Spass an der Bewegung zum Stressabbau führt, bietet die Organgymnastik, eine spezielle Dehn- und Entspannungstechnik, die Möglichkeit einer tiefgreifenden Entspannung.



Kursbeginn: 10. Januar 2001, 10 x 1 Std, 18.30-19.30 Uhr im Gemeinschaftszentrum Telli, Kosten Fr. 110.-
Anmeldung unter Tel. 079/ 23 06 23 1 Kira Dürr, staatlich geprüfte Gymnastiklehrerin + Physiotherapeutin

Maler Briner

5000 Aarau, Mühlemattstrasse 91, Tel. 062 824 60 50, Fax 062 824 60 12



Wir malen und tapezieren! Wir sind Profis.

Damen- und Herren-Coiffure

coiffure fischer

Kleindöttingen
Tel. 056/245 10 62
Baden Kantonsspital
Tel. 056/484 25 77

Einkaufszentrum Telli 062/822 17 70

ihren Räben durchs Quartier. Für einen guten Abschluss sorgten heisser Tee, Kaffee und Schokoladen-Muffins.

8. November 2000, Vernissage mit Hüseyin Haskaya Für alle Kulturbegiertere in der Telli war dieser Tag ein ein besonderes Highlight und ein stimmungsvoller Abend.

Voranzeigen für das Jahr 2001:

1. Januar 2001, Neujahrs- Apéro Im Cheminéeaum des Gemeinschaftszentrums Telli treffen wir uns von 14.00 bis 18.00 Uhr. Es wird Live-Musik geboten. Wir laden Sie dazu herzlich ein freuen uns auf einen regen Besucherstrom.

9. März 2001, um 20.00 Uhr Generalversammlung

Wir, d.h. der Vorstand des Quartiervereins Telli, danken allen, die uns während des Jahres geholfen haben oder uns sonstwie Unterstützung haben zu kommen lassen. Für konstruktive Kritik sind wir immer offen und dankbar. Bitte bleiben Sie uns auch weiter mit ihrem Wohlwollen im Jahr 2001 gewogen.

Nun wünsche ich Ihnen allen eine besinnliche Advents- und eine ruhige Weihnachtszeit und schöne Festtage. Ich freue mich, viele von Ihnen am Neujahrs-Apéro begrüßen zu dürfen. Bitte kommen Sie auch an die Generalversammlung am 9. März 2001. Sie als Mitglieder bestimmen die Ziele des Vereins. Im Voraus bedanke ich mich bei Ihnen allen fürs Kommen. Und verbleibe mit den besten Wünschen

Eure Birgit Gebhardt, Präsidentin des Quartiervereins Telli



Weihnachtsbäume

Verkauf auf dem Vorplatz des Gemeinschaftszentrums Telli

Donnerstag, 14. Dezember 2000 von 11.00 – 13.00 Uhr

Das Stadtforstamt verkauft aus eigenen Revieren Weihnachtsbäume. Wer also einen preisgünstigen einheimischen Christbaum in seine Stube stellen will, merke sich dieses Datum.

Glück,
Gesundheit und
Erfolg im 2001
wünscht Ihnen

marc-jean
Philip Moser

Tellistrasse 114 · 5000 Aarau · Tel. 062/824 25 29 · Fax 062/824 25 30 · marc-jean@bluewin.ch



knecht reisen ag
Einkaufszentrum Telli
5004 Aarau
Tel. 062 824 70 54
Fax 062 824 75 54

Anlässlich der Team-Vorstellung von **knecht reisen** im Einkaufszentrum Telli, wurde gleichzeitig ein Wettbewerb lanciert.

Der **1. Preis, ein Crossair Ticket nach Rom**, konnte dem glücklichen Gewinner, Herrn **René von Arx** aus Aarau überreicht werden.



Das **knecht reisen**-Team des Einkaufszentrums Telli mit dem glücklichen Gewinner René von Arx

knecht reisen Ihre Buchungsstelle ganz in der Nähe für:

Badeferien, Städtereisen, Rundreisen, individuelle Reisen, Skiferien, Ferienwohnungen. Und natürlich können wir sämtliche Veranstalter wie Kuoni, Hotelplan, Esco, ITV etc. für Sie buchen.



AKTIVITÄTEN

**Einladung an die Aarauer Bevölkerung zur öffentlichen Informationsveranstaltung „Projekt Telli-Quartier“
Dienstag, 19. Dezember 2000, 18.00 Uhr
im Gemeinschaftszentrum Telli**

Sehr geehrte Damen und Herren

In der Telli lebt rund ein Sechstel der Aarauer Bevölkerung. Die Leute wohnen grundsätzlich gerne im Quartier. Seit einiger Zeit mehren sich aber Stimmen, die im Quartier Probleme orten. Die Palette der aufgeworfenen Fragen ist breit und wird hier nur angedeutet:

Die Primarschule Telli sieht sich mit einer Zunahme von Konflikten unter den Schülerinnen und Schülern konfrontiert. In der Grossüberbauung Telli fehle ein angemessenes Freizeitangebot für Jugendliche, sodass es nicht selten zu Reibereien mit den Erwachsenen komme. Der Zustand der Aussenräume, der Spielplätze und Geräte werde vernachlässigt. Das Potential des Gemeinschaftszentrums Telli werde zuwenig genutzt. Schliesslich nehmen viele eine zunehmende Entmischung der Bevölkerung wahr und es werden Fragen bezüglich der Entwicklung der Bevölkerungsstruktur gestellt.

Der Stadtrat nimmt die Anliegen der Bewohnerinnen und Bewohner ernst. Er ist deshalb bestrebt, im Rahmen des Projekts „Telli-Quartier“ zusammen mit der Quartierbevölkerung und allen weiteren Beteiligten Ideen zu entwickeln und Schritte einzuleiten, welche die Qualität des Lebensraums Telli auch in Zukunft sicherstellen sollen. Die Informationsveranstaltung im Gemeinschaftszentrum Telli unter der Leitung des Stadtmanns bildet den offiziellen Startschuss dieses Projekts. Der Stadtrat freut sich auf eine fruchtbare und engagierte Zusammenarbeit mit allen Interessierten.

Dr. M Guignard, Dr. M. Gossweiler



Frohe **Weihnachten**
und einen
guten Rutsch
ins **neue Jahr**

Rita Lutz-Hürliemann Rütmatstrasse 7 5004 Aarau Tel. 062 822 44 40

Die Geschichte eines Weihnachtsbaumes

Anfangs November ging bei der Ortsbürgergutsverwaltung eine Bestellung des Gemeinschaftszentrum Telli für einen 7 m hohen Tannenbaum ein. Ich konnte es kaum erwarten, bis der Oberförster mit einigen Forstarbeitern durch den Wald marschierten und die Selektion für die bestellten Weihnachtsbäume vornahmen. Jahrelang bin ich ziemlich einsam im Wald gestanden, habe geschuftet, dass ich gross und kräftig geworden bin, um die ansehnliche Höhe von 700 cm zu bekommen, um als stattlicher und ansehnlicher Baum mit ausladenden weiten Ästen auf einem der schönen Plätze in Aarau zu stehen. Das Glück stand mir zur Seite und ich wurde mit einigen Kollegen auf einem grossen Anhänger Richtung Stadt transportiert. Die Spannung steigerte sich ins Unermessliche wegen der Ungewissheit, wo ich abgeladen wurde. Der Chauffeur fuhr Richtung Telli auf den Telliplatz und nun war ich an der Reihe. Behutsam wurde ich von kräftigen Händen abgeladen und auf den Telliplatz gelegt.

Nun lag ich völlig hilflos da und harpte der Dinge die noch kommen sollten. Zuerst sind viele Leute an mir vorbeispaziert, ohne mich gross zu beachten. Dies tat im Moment ein bisschen weh. Aber als nach einigen Stunden der Hauswart und der GZ-Leiter auf mich zu kamen, um mich zu bemustern, fühlte ich mich wieder in sicheren Händen. Hier auf dem Telliplatz sah ich meine Aufgabe, allen Leuten mit den montierten Kerzen Wärme und vorweihnachtliche Freude zu spenden.

Bevor es aber soweit kommen konnte, lag ich eine ganze Nacht auf dem kalten Boden des Telliplatzes. Ich probierte ein bisschen zu schlafen, kam aber leider nicht dazu. Denn es kamen einige „Lümmel“ vorbei, um auszuprobieren, ob ich brenne. Da ich ganz frisch geschnitten wurde und voll im Saft stand, gelang es ihnen nicht, mich in Brand zu setzen.

Die Nacht verging und der Morgen kam. Auf meiner Krone wurden die ersten 15 Lämpchen montiert. Dies ging nur liegend, da eine so lange Leiter im ganzen Zentrum nicht aufzutreiben war. Gegen Mittag marschierten strammen Schrittes 7 Polizeiaspiranten vorbei. Der GZ-Leiter verhandelte kurz mit den jungen kräftigen Leuten und es dauerte nicht lange, stand ich kurzerhand im vorbereiteten Loch.

Ich konnte nun aufatmen und meine Zweige voll entfalten. Bis am Abend waren auch die restlichen 45 Kerzen gleichmässig auf meinen Ästen verteilt und ich konnte meine Arbeit ungehindert aufnehmen. Hell und leuchtend strahlen nun meine Lichter in die Nacht hinaus und verbreiten vorweihnachtliche Stimmung auf dem Telliplatz, ergänzend zu der schönen Weihnachtsdekoration an der Fassade des Einkaufszentrums.

Absoluten Frieden habe ich zwar noch nicht gefunden, denn es gibt immer wieder Nachtbuben, welche etwas gegen schöne leuchtende Kerzen haben und sie herausrauben und sogar fortwerfen. Ich frage mich nur: Warum ?

Der Weihnachtsbaum auf dem Telliplatz



Sperrgutmarken-Verkauf

im GEMEINSCHAFTSZENTRUM TELLI während den normalen Sekretariats-Öffnungszeiten:
Dienstag–Freitag, 9–12 Uhr und 14–18 Uhr, Samstag 9–11 Uhr, Montag geschlossen.

Mütter- / Väterberatung

Die Mütter-/Väterberatung findet jeweils **am 4. Mittwoch des Monats statt**, von 10.00–11.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr. Anmeldung erforderlich bei Frau Vreni Studer (Telefon 926 01 75) während der Telefonsprechstunde von Montag–Freitag von 7.30–8.30 Uhr.

Im Dezember 2000 fällt die Beratung aus. Nächste Beratung: Mittwoch, 24. Januar 2001 von 10–11.30 + 13.30–16.00 Uhr

Jassgruppe

Diese Freizeitgruppe ist offen für jung und alt. Einzige Bedingung: Viel Humor und Freude am gemütlichen Beisammensein müssen mitgebracht werden. Die Jassgruppe trifft sich jeweils im Gemeinschaftszentrum Telli am: **Mittwoch-Nachmittag 14–18 Uhr und Freitag-Abend 19–22 Uhr**. Es wird ohne Geldeinsatz gespielt.

Turnen für Ältere

Die Altersturngruppe der Pro Senectute unter bewährter Leitung von Frau K. Wittwer, lädt Interessentinnen zu einer Probelektion ein. Selbstverständlich sind auch Männer herzlich willkommen. Das Turnen für Ältere findet **jeden Dienstag von 14.30–15.30 Uhr** im Saal des Gemeinschaftszentrums Telli statt.

Fit bleiben – Kontakte pflegen – fröhlich sein – machen Sie mit beim Seniorenturnen

Räumlichkeiten im Gemeinschaftszentrum Telli

Wussten Sie schon, dass Sie bei uns für Anlässe jeglicher Art entsprechende Räumlichkeiten mieten können? Wir haben sicher etwas Passendes für die Geburtstagsparty, Familienfeier, Vereinsversammlung, Schulung, Kegelabend oder für die Durchführung eines Kochkurses anzubieten. Für allfällige Fragen stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung. Sekretariat Gemeinschaftszentrum Telli, Telefon 824 63 44.

Kontaktnachmittag

Es weihnachtet sehr! Deshalb treffen wir uns am **Mittwoch, 20. Dezember 2000 um 14.30 Uhr** im Saal des Gemeinschaftszentrums Telli zu unserer traditionellen **Adventsfeier**. Mittelpunkt dieser Feier sind Advents- und Weihnachtsgeschichten, Musik und Gesang. Dazu gehört wie üblich ein feines Essen mit auserlesenen Getränken. Dies alles zu einem Unkostenbeitrag von Fr. 15.–. Ich freue mich auf eine grosse Beteiligung.

Abendgottesdienst mit Pfarrer Urs Waldmeier

Am **Samstag, 16. Dezember 2000 um 19.30 Uhr** findet im Saal des Gemeinschaftszentrums Telli ein reformierter Gottesdienst mit Herrn Pfarrer Waldmeier statt. Anschliessend sitzen wir bei Kaffee und Tee gemütlich im Cheminéeraum zusammen. Jedermann ist an diesem Abend herzlich eingeladen.

AKTIVITÄTEN

Oase im Advent und Adventsgottesdienst

Vielleicht haben Sie einmal in die „Oase“ hereingeschaut und den Raum mit den Krippen, das Kerzenlicht und die Musik auf sich wirken lassen. Ich hoffe sehr, dass es Ihrer Seele wohl getan hat.

Der Dezembertagesdienst im Saal des GZ, der als Abschluss der Oase **am Samstag, den 16. Dezember um 19.30 Uhr** stattfindet, steht ganz im Zeichen des Advents und wird von einem besonderen musikalischen Schwerpunkt gekennzeichnet sein. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Auf dem Weg nach Bethlehem

Die Kinder vom Dominotreff erleben dieses Jahr die Weihnachtsgeschichte hautnah. Die einzelnen Szenen werden draussen in der Natur dargestellt und auf Dias festgehalten. Der eine Ort des Erlebens ist die Telli (Umgebung Kleintierzoo); der zweite Ort ist der Bauernhof Knörr am Distelberg. Die Bilder werden im **Familiengottesdienst am 24. Dezember um 16.00 Uhr** in der Stadtkirche gezeigt. Vielleicht haben Sie Zeit und Lust, sich in dieser Feier auf den Heiligabend einzustimmen. Auf jeden Fall sind Sie alle ganz herzlich willkommen.

Zum Weitersagen: Der Dominotreff (ehemals Sonntagschule) in der Telli wird von Sabine Haller (822 33 39) geleitet und findet im Trefflokal an der Delfterstrasse statt. Die Kinder hören biblische Geschichten, basteln und singen dazu. Kinder im Vorschulalter (ab vier Jahre) treffen sich am Freitag um 13.30 Uhr im Lokal und Kinder ab der 1. Klasse am Dienstag um 17.00 Uhr im Lokal. Wir freuen uns, wenn Sie Ihre Kinder schicken; neue sind jedesmal herzlich willkommen!

Im Namen der Kirchgemeinde wünsche ich Ihnen allen gesegnete Weihnachtstage und einen guten Rutsch ins neue Jahr; möge es Sie Ihren inneren Zielen wieder einen Schritt näher bringen.

Ihr Tellopfarrer Urs Waldmeier

Quartierverein Telli **Neujahrs-Apéro**

Montag, 1. Januar 2001 von 14.00–18.00 Uhr

**im Cheminée-
raum
des Gemeinschaftszentrums Telli**

Vier Stunden Live-Musik

**Zu diesem Gratis-Umtrunk sind alle
Tellianerinnen und Tellianer wie auch
Nichttellianer(innen) recht herzlich eingeladen.**



**Es soll ein ungezwungenes
Kommen und Gehen sein.**

**Herzlich ladet ein:
Der Quartierverein Telli**



LESERREAKTIONEN

Minigolfanlage Wohnüberbauung Telli

In der letzten Ausgabe der Telli Post erwähnt René Meyer unter anderem die mittlerweile mehr oder weniger unbenutzbare Minigolfanlage.

Vor nicht ganz zwei Jahren starteten einige Kollegen mit mir zusammen den Versuch die Minigolfanlage wieder mit einem Spielbetrieb zu neuem Leben zu verhelfen. Wir wollten einen Minigolfverein gründen. Doch an der angesetzten Gründungsversammlung kamen nur 6 Personen. Dies ist für einen geordneten Spielbetrieb eindeutig zu wenig. Wir wären nach wie vor bereit, bei einem Neuanlauf mitzuhelfen. Jedoch brauchen wir dazu tatkräftige Unterstützung.

Kontaktadresse: Minigolfverein Telli, J. Infanger, Postfach 335, 5004 Aarau.

Velosport Motos



MOUNTAIN-BIKES
ab Fr. 599.-

Hammer 3, bei Restaurant Kettenbrücke, 5000 Aarau
Telefon 062/822 22 14, Telefax 062/822 54 46

AARIOS
KLEIN
GARY FISHER
VILLIGER
GT Bicycles
TREK USA
PIAGGIO
GILERA

made for you

DER MEGATRON-EFFEKT.
SCHÄRFER. BRILLANTER. ECHTER.

MEGATRON



100 Hertz

Ihr Fachgeschäft
in der

GRUNDIG **Telli**
made for you

GYTRONIC AG
5000 AARAU
Guyerweg 1
Radio · TV · hi-fi
062 822 50 31

WIR STELLEN VOR

Pächterwechsel im Restaurant Malibu

Seit Januar 1994 führen Erika und Bruno Schaffner das Restaurant Malibu. Nach dieser doch recht langen Zeit verlassen sie Mitte Dezember 2000 das Malibu und nehmen eine neue Herausforderung an.

Das Malibu bleibt zu unserer Freude nicht „herrenlos“. Nach eingehender Prüfung hat der Stiftungsrat des Gemeinschaftszentrums Telli aus einer Reihe von Interessenten das Ehepaar Gordana und Stefan Gelemanovic als neue Pächter ausgewählt.



Die beiden kamen 1976 aus Ex-Jugoslawien als Saisoniers in die Schweiz und arbeiteten an verschiedenen Stellen im Gastgewerbe. Bereits 1984 erwarb Frau Gelemanovic den Fähigkeitsausweis zum Führen eines Wirtschaftsbetriebes in der Schweiz. Rund 10 Jahre führten Sie das Restaurant Frieden in Embrach. Nach einem Wechsel ins Entlebuch betreuten die beiden bis vor kurzem das Restaurant Kreuz in Wolhusen. Am 4. Dezember 2000 durften Sie

sich über das Schweizer Bürgerrecht freuen, welches Ihnen die Gemeindeversammlung Wolhusen zugestand. Nach einer gründlichen Auffrischung werden Sie das Restaurant Malibu **am 5. Januar 2001** wieder eröffnen. Das Ehepaar ergänzt sich bestens in der Aufgabenteilung, Herr Gelemanovic sorgt für das leibliche Wohl, während sich Frau Gelemanovic um die Gäste kümmern wird.

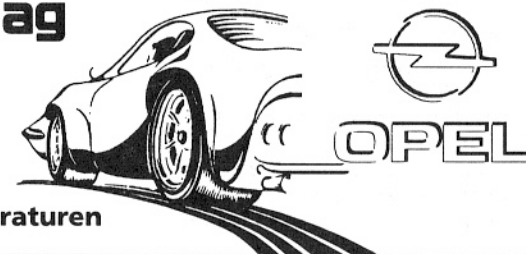
Das Ehepaar Gelemanovic und ihr Team freuen sich schon jetzt darauf, Sie bei Ihrem Besuch im Malibu als Gäste zu verwöhnen. Das Redaktionsteam wünscht der Wirtfamilie in der „Aarauer Telli“ viel Glück, Erfolg und persönliche Befriedigung.

Walter Hagmann

Die OPEL-Vertretung in Ihrer Nähe!

telli garage ag

Tellstrasse 90
Postfach 114
5004 Aarau
Tel. 062/824 40 55
Fax 062/822 57 27



Verkauf · Service · Reparaturen

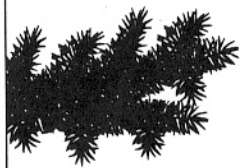
Hoch- und Tiefbauarbeiten
Umgebungsarbeiten
Dienstleistung
Sanierungen
Transporte
Umbau
Bau

Baugeschäft
Regazzoni AG

Weihermattstrasse 67 5000 Aarau
Tel. 062 / 834 33 00 Fax 062 / 834 33 09


Jaisli-Beck
gluschtig und knusprig

Jaisli-Beck AG – Bäckerei-Konditorei – Oberdorfstrasse 9 – 5033 Buchs
Tel. 062/836 10 31, Fax 062/836 10 39 / www.jaisli-beck.ch / mail@jaisli-beck.ch



Versuchen Sie
unser feines



Weihnachtsgebäck



Filiale Telli Telefon und Fax 062 / 823 13 30

PARFUM VERKAUF

Markenparfum im Duftvergleich

**Bis zu 75 % billiger als der
günstigste Anbieter in der Schweiz**

Kommen Sie vorbei, und testen Sie uns.
Profitieren Sie von diesem sensationellem
und noch nie da gewesenem Angebot.



Wo: Gemeinschaftszentrum Telli, 5004 Aarau
ausserhalb Zentrum
Ausgang bei Beate Uhse Shop

Wann: Donnerstag 21. 12. 2000
Von: 10 00 - 20 00 Uhr
Freitag 22. 12. 2000
Von: 10 00 - 18 30

**NUR IHR PORTEMONNAIE WIRD
DIE DIFFERENZ ERKENNEN !!**



LESERBRIEFE

Sengelbach als Natur- und Vogelschutzparadies

In den letzten Jahren wurde immer wieder der Sengelbach von seinem „Gerümpel“ befreit. Wobei einige aus unserem Quartier tatkräftig mitgeholfen haben.

Dabei konnten die mittlerweile zahlreichen gefallenen Bäume und Äste nicht entfernt werden. Einerseits bilden die natürlichen Hindernisse eine ideale Brut- und Versteckmöglichkeit für allerlei Vögel und Fische. Andererseits jedoch hindern Sie zum Teil auch den Bach an seiner Reinigungsfunktion. Besonders im Bereich Tellibrücke und bei den Bündten entstehen durch das leicht gestaute Wasser unansehnliche und übelriechende Tümpel. Sicher ist der Weg zum idealem Natur- und Gewässerschutz nicht einfach, jedoch glaube ich (da bin ich kaum alleine), dass jetzt Handlungsbedarf besteht. Ich könnte mir auch ein koordiniertes Vorgehen vorstellen, ähnlich dem bei der „Bachputzete“.

Mit freundlichen Grüssen Josias (Joe) Infanger

In der Telli zuhause

Ich bezeichne mich als Jung-Tellianerin. Seit gut vier Jahren ist das Telli mein Zuhause. In dieser Zeit habe ich manches wahrgenommen. Dazu möchte ich mich nun äussern.

Zur Zeit gehe ich zum Telli-Chor, zum Altersturnen und zur Wassergymnastik. Alle diese Veranstaltungen finden im Gemeinschaftszentrum statt. Aber die Beteiligung hält sich in Grenzen. Wo sind die anderen Bewohner des Telli-Quartiers? Da sich doch die meisten Aktivitäten genau vor unserer Tür anbieten. Was mich freut, ich konnte viele Leute kennenlernen. Natürlich nicht alle mit Namen, aber man grüsst sich. Sicher trägt auch mein Hund Andy dazu bei. Viele wundert es, dass ich mal mit und mal ohne Hund zu sehen bin. Des Rätsels Lösung ist, mein Hund verfügt über zwei Domizile, nämlich ein Landhaus und eine Stadtwohnung. Natürlich muss so ein Hund auch Bewegung haben. Somit bin ich gezwungenermassen ein Naturfreak geworden.

Nach schwerer Krankheit durfte ich wieder genesen. Dankbar gehe ich nun mit offenen Augen und Ohren durch die Welt. Immer wieder entdecke ich Erstaunliches in der Natur. Der Alltag hat so viele kleine Freuden für mich bereit. Ein besonders interessant, gefärbtes Herbstblatt oder die schöne Beleuchtung unseres Einkaufszentrums. Die meisten kleinen Dinge, die mich erfreuen, gibt es kostenlos von Mutter Natur.

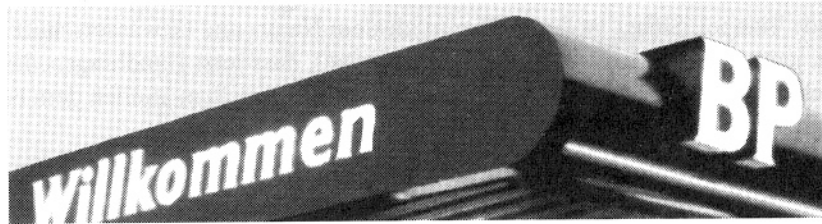
In diesem Sinne wünsche ich allen Bewohnern in der Telli eine gesegnete Weihnachtszeit und ein gutes Neues Jahr.

Ihre H. H. und Andy

Ihr Foto-Spezialist
**Farbfotos innert
 60 Minuten**
**Bei uns geht nichts verloren.
 Wir arbeiten an Ort und Stelle.**

**Drogerie-Parfumerie
 Pierre Juvet**

Telli-Zentrum 5004 Aarau
 Tel. 062 824 63 30



Qualität und Service

Die Tankstelle in Ihrer Nähe!

BP Service Telli

Neumattstrasse 9
 5000 Aarau
 Tel. 062/822 50 76



BP Partner

Bewusstheit durch Bewegung® — Die Feldenkraismethode®

„Rückengymnastik einmal anders“



Dieser Kurs wendet sich an alle, die sich besser bewegen wollen
 Ein Weg sich leichter, ohne Anstrengung und Schmerzen zu bewegen.
 Kursbeginn: 09.01.01, 19.15, 8mal dienstags, Kosten 200sFr, Kursort: Gemeinschaftszentrum Telli
 Anmeldung und Info bei Gilbert Büsching, Tel./Fax. 062 / 8246943

WIR STELLEN VOR

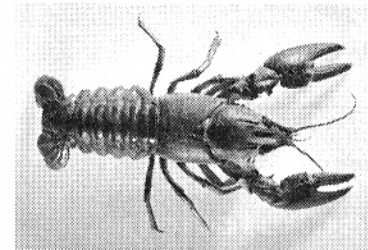
Krebse in der Telli

Der Aarauer Bachverein hat vor einiger Zeit versucht, die Edelkrebse in der Telli wieder anzusiedeln. Zirka 25 Tiere wurden 1997 zu diesem Zweck in die Weiher bei der Wohnzeile „D“ (Neuenburgerstrasse) ausgesetzt.

Leider muss man davon ausgehen, dass der Versuch gescheitert ist. Bei den Nachkontrollen in den folgenden Jahren konnten keine Krebse mehr nachgewiesen werden.

Es ist schon länger bekannt, dass Amerikanische Kamberkrebse aus dem Bielersee langsam die ganze Aare besiedeln. Sie haben in der Zwischenzeit auch Aarau erreicht. Verschiedene Fänge sind im Bereich der Telli, in der Aare und im Frey-Kanal, gemeldet worden.

Im Zusammenhang mit der Gewässerverschmutzung und dem Fischsterben im Sengelbach 1999 sind diesen Herbst verschiedene Untersuchungen vorgenommen worden. Die Frage, wieweit die Natur die Schäden schon wieder ausgeglichen hat, sollte geklärt werden, um eventuell noch notwendige weitere Massnahmen planen zu können. Etwas unerwartet haben wir bei diesen Arbeiten auch zwei Kamberkrebse im Bachabschnitt zwischen Polizeikommando und Einkaufszentrum gefangen.



Kamberkrebs, Körperlänge ca. 12 cm

Eine Wiederholung der Besatzaktion mit den einheimischen Edelkrebsen in der Telli ist unter den neuen Umständen nicht mehr sinnvoll. Amerikanische Arten sind den europäischen Krebsen aus verschiedenen Gründen überlegen. Wenn ein Gewässer mit „Amerikanern“ besetzt ist, haben unsere Arten keine Chance mehr. Wir haben daher die Idee aufgegeben und beobachten nun, wie sich die neuen Telligebwohner entwickeln.

P. Jean-Richard

IMPRESSUM

Herausgeber: Quartierverein + Gemeinschaftszentrum Telli, Aarau
Redaktionsteam: Birgit Gebhardt, Walter Hagmann, René Meyer, Philip Moser, Walter Pugneth
Anschrift: Redaktion Telli Post, Postfach 543, 5004 Aarau
Annahme Kleininserate: Gemeinschaftszentrum Telli, 5004 Aarau Tel. 062 / 824 63 44
Inseratenannahme: marc-jean, Tellistrasse 114, 5000 Aarau Tel. 062 / 824 25 29
Erscheinungsweise: 10x jährlich/Januar-Juni Ende Mt./September-Dezember Mitte Mt.
Redaktionsschluss: Januar-Juni am 15. d.Mt./September-Dezember am 1. d.Mt.
Druck: marc-jean, Druckerei + Werbeatelier, Tellistrasse 114, 5000 Aarau
Auflage: 2'400 Exemplare
Wird kostenlos an alle Haushalte und Geschäfte des Telli-Quartiers abgegeben.



AUTOHAUS SCHURTER AG

Occasionscenter

Angebote des
Monats:

Citroën Xantia, 3.0 V6 Automat
silber Metallic, 11/97, 27 700 km, 12 Mt. Garantie
Leder schwarz, Airbag, Klima-Anlage usw. Fr. 28 900.-

Fiat Ulysse, 2.0, 5-Gang
rot, Jg. 2/95, 97 000 km, 12 Mt. Garantie
El. Fenster, Zentralverr., Servolenk. usw. Fr. 16 800.-

Saab 9000 CD, 5-türig
grau Metallic, Jg. 4/88, 128 000 km, 3 Mt. Garantie
Automat, Klima-Anlage, R/CD, Alufelgen usw. Fr. 8 850.-

Seat Toledo Classic, 5-Gang
dunkelblau Metallic, Jg. 5/94, 145 900 km, 3 Mt. Garantie
Schiebedach, Servolenk., Alufelgen Fr. 7 850.-

Profitieren Sie von unseren: • super Eintauschofferten
• äusserst günstigen Leasingangeboten

**Permanent 50 Top-Occasionen
mit 12 Monaten Vollgarantie**

Tellstrasse 118, 5000 Aarau, Tel. 062/836 80 20



SEAT

XEDOS



SCHURTER Automobile AG

Tellstrasse 118

5000 Aarau

Tel. 062 836 80 20

Fax 062 822 95 70

schurterauto@swissonline.ch